

Allegato A)

CONVENZIONE TRA IL COMUNE DI REGGIO EMILIA E CSV EMILIA ODV – DARVOCE PER IL PROGETTO “MAGAZZINO UNICO: ACQUISTO DI DERRATE ALIMENTARI FINALIZZATE AD INTEGRARE UN PANIERE PER LA COMPOSIZIONE DI PACCHI ALIMENTARI A SOSTEGNO DI FAMIGLIE IN CONDIZIONI DI DISAGIO SOCIALE” NELL’AMBITO DELL’EMERGENZA COVID – 19 DI CUI ALL’ORDINANZA DEL CAPO DELLA PROTEZIONE CIVILE N. 658 DEL 29.03.2020

Tra

Il Comune di REGGIO EMILIA (codice fiscale e P.IVA 00145920351), con sede in Piazza Prampolini, n 1, rappresentato dalla dott.ssa Germana Corradini in qualità di Dirigente del Servizio Servizi Sociali, presso la cui sede è per la carica domiciliata e nel cui nome, per conto e nell’esclusivo interesse agisce e stipula, ai sensi dell’Art. 59 e 60 dello Statuto comunale e dell’Art. 56 del vigente Regolamento comunale per la disciplina dei contratti

e

CSV Emilia ODV - DarVoce, con sede in Parma, Via Bandini 6 - 43123 (sede legale); Viale Trento Trieste 11 – 42124 Reggio Emilia (sede operativa); Via Capra 14/C - 29121 Piacenza (sede operativa); C.F. 92077570346 P.IVA //rappresentato dalla Dott.ssa Elena Dondi in qualità di Presidente

PREMESSO

Con il Decreto Legge 23 febbraio 2020 n.6 ed i successivi DPCM del 25 febbraio 2020, 1 marzo 2020, 4 marzo 2020, 8 marzo 2020, 9 marzo 2020, 11 marzo 2020 il Governo ha adottato misure urgenti e relative disposizioni attuative in materia di contenimento e gestione dell’emergenza epidemiologica da COVID – 19;

dette misure, ad oggi applicate e valide sull’intero territorio nazionale, integrate da ordinanze e disposizioni regionali e comunali, richiamano e prevedono, in particolare, una forte raccomandazione a categorie di soggetti particolarmente sensibili - quali persone anziane o affette da patologie croniche o con multi-morbilità o con stati di immunodepressione – di evitare di uscire dalla propria abitazione eccetto che per stretta necessità, evitando in ogni caso di frequentare luoghi affollati per scongiurare i contatti, contagi e la conseguente diffusione del virus;

che si stanno pertanto raccogliendo richieste crescenti da parte delle persone anziane o appartenenti a categorie a rischio di poter usufruire dell’attività dei volontari;

che si prende atto delle “Linee guida per le attività del volontariato nell’ambito dell’emergenza epidemiologica covid-19- Regione Emilia Romagna PG249529 del 23.03.2020,

Che CSV Emilia - DARVOCE ha dato disponibilità a collaborare all'iniziativa al fine di garantire la massima diffusione dell'attività di sostegno alle persone che hanno bisogno attraverso il contributo di volontari;

che in considerazione di quanto esposto nelle precedenti premesse, il Comune di REGGIO EMILIA e CSV Emilia - DARVOCE intendono pertanto disciplinare con la presente convenzione obiettivi, condizioni, e modalità con le quali rendere possibile l'effettuazione del iniziativa di cui sopra

1) Valore delle Premesse

Le Premesse formano parte integrante e sostanziale della presente Convenzione.

2) Oggetto

Acquisto di derrate alimentari finalizzate ad integrare un paniere per la composizione di pacchi alimentari destinati a famiglie in condizioni di disagio sociale, previo confronto con i Poli sociali.

La convenzione tra le Parti intende formalizzare alcune modalità condivise affinché siano definiti i contenuti della collaborazione. La gestione del magazzino è suddivisa tra CSVEmilia e Caritas reggiana. La spesa per gli acquisti ad integrazione del paniere alimentare sostenuti da CSVEmilia sarà debitamente rendicontata tramite scontrini e/o fatture. Il resto del paniere è composto da merce proveniente da Banco Alimentare e da donazioni di privati ed aziende che si sono attivate in questa fase di emergenza.

3) Modalità operative – Impegni delle parti

Il Comune di REGGIO EMILIA si impegna a:

- Individuare un referente comunale dedicato
- Divulgare ed informare opportunamente, tramite i mezzi di comunicazione disponibili, la possibilità di fruire del Servizio/progetto, fornendo i riferimenti specifici ai cittadini di riferimento;
- Raccogliere le richieste dei cittadini tramite i Poli Sociali;
- Mettere a disposizione la Palestra Palahockey Fanticini di Reggio Emilia (da parte dei competenti servizi comunali
- Mettere a disposizione del progetto un contributo di € **20.000,00** per concorrere all'acquisto di generi alimentari ad integrazione del paniere alimentare per le famiglie.

CSVEmilia _ DARVOCE si impegna a:

- Attivare in collaborazione con Caritas Reggiana un magazzino unico nel quale far convergere derrate alimentari destinate a comporre pacchi per famiglie in condizioni di fragilità economica a causa dell'emergenza Covid19. Le derrate alimentari provengono dal Magazzino di Banco Alimentare e da donazioni di privati ed aziende.
- Promuovere la donazione di derrate alimentari da parte di privati, imprese ed enti in modo da raggiungere il fabbisogno per la preparazione dei pacchi per le famiglie.
- Organizzare all'interno del magazzino la composizione dei pacchi alimentari ad opera di volontari

- Organizzare la distribuzione dei pacchi alimentari a domicilio presso le famiglie segnalate dai Servizi Sociali.
- Selezionare, attivare e coordinare cittadini volontari ed Associazioni che svolgano le attività sopra descritte (gestione magazzino, preparazione pacchi alimentari, distribuzione pacchi alimentari)
- Provvedere alla formazione dei volontari soprattutto con modalità a distanza, nell'ottica del rispetto delle disposizioni di legge al riguardo vigenti e delle misure di sicurezza a salvaguardia della salute pubblica
- Promuovere l'iniziativa attraverso i propri canali di comunicazione.
- Iscrivere i cittadini volontari nel Registro Assicurativo di CSVEmilia- DarVoce. Le spese della copertura assicurativa (RC, Infortuni e malattie) relativa alle attività svolte dai volontari saranno a carico dell'Azienda Farmacie Comunali Riunite
- Fornire ai volontari gli appositi DPI

4) Durata

La presente convenzione avrà validità sino a quando saranno dichiarate terminate, dalle Autorità competenti le esigenze derivanti dall'emergenza di sanità pubblica in corso.

5) Osservanza della normativa -

Le parti si impegnano altresì al rispetto rigoroso delle eventuali ulteriori disposizioni nazionali, regionali, comunali emanate.

Dichiarano altresì che opereranno nel pieno rispetto di ogni ulteriore norma di legge, altresì assicurando i soggetti che svolgeranno il Servizio di acquisto e consegna dei beni di prima necessità.

6) Diritto di recesso

In linea con lo spirito e con le finalità con le quali nasce la collaborazione confluita nella presente convenzione, le Parti si riservano di recedere dal medesimo, con effetto immediato, qualora si venga a conoscenza di gravi inadempimento di una di esse nell'esecuzione degli impegni assunti con la presente scrittura.

7) – Sicurezza e riservatezza

Il contraente ha l'obbligo di mantenere riservati i dati e le informazioni, ivi comprese quelle che transitano per le apparecchiature di elaborazione dati, di cui venga in possesso e comunque a conoscenza, anche tramite l'esecuzione del contratto, di non divulgarli in alcun modo e in qualsiasi forma, di non farne oggetto di utilizzazione a qualsiasi titolo per scopi diversi da quelli strettamente necessari all'esecuzione del Contratto e di non farne oggetto di comunicazione o trasmissione senza l'espressa autorizzazione dell'Amministrazione.

L'obbligo di cui al precedente comma sussiste, altresì, relativamente a tutto il materiale originario o predisposto in esecuzione del Contratto.

L'obbligo di cui ai commi 1 e 2 non concerne i dati che siano o divengano di pubblico dominio.

Il contraente è responsabile per l'esatta osservanza da parte dei propri dipendenti, consulenti e collaboratori, nonché di subappaltatori e dei dipendenti, consulenti e collaboratori di questi ultimi,

degli obblighi di segretezza di cui ai punti 1, 2 e 3 e risponde nei confronti della Committente per eventuali violazioni dell'obbligo di riservatezza commesse dai suddetti soggetti.

Il contraente può utilizzare servizi di cloud pubblici ove memorizzare i dati e le informazioni trattate nell'espletamento dell'incarico affidato, solo previa autorizzazione dell'Ente.

In caso di inosservanza degli obblighi descritti nei punti da 1 a 5, l'Amministrazione ha facoltà di dichiarare risolto di diritto il Contratto, fermo restando che il contraente sarà tenuto a risarcire tutti i danni che ne dovessero derivare.

Il contraente potrà citare i termini essenziali del Contratto nei casi in cui fosse condizione necessaria per la partecipazione del Fornitore stesso a gare e appalti, previa comunicazione alla Amministrazione delle modalità e dei contenuti di detta citazione.

Sarà possibile ogni operazione di auditing da parte della Amministrazione attinente le procedure adottate dal Contraente in materia di riservatezza e degli altri obblighi assunti dal presente contratto.

Il contraente non potrà conservare copia di dati e programmi della Amministrazione, né alcuna documentazione inerente ad essi dopo la scadenza del Contratto e dovrà, su richiesta, ritrasmetterli all'Amministrazione.

Le parti prestano il proprio reciproco consenso al trattamento dei propri dati personali all'esclusivo fine della gestione amministrativa e contabile del presente contratto con facoltà, solo ove necessario per tali adempimenti, di fornirli anche a terzi e comunque in ottemperanza degli obblighi previsti dal Regolamento UE 679/2016.

8) – Designazione quale Responsabile del trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 28 del Regolamento UE 679/2016

Il Regolamento UE 679/2016 in materia di protezione dei dati personali divenuto pienamente efficace in tutti gli Stati dell'Unione europea il 25.05.2018 impone ai Titolari del trattamento dei dati personali di nominare i Responsabili del trattamento dei dati personali.

L'Articolo 28 del Regolamento UE 679/2016 prevede che qualora un trattamento debba essere effettuato per conto del Titolare del trattamento, quest'ultimo ricorre unicamente a Responsabili del trattamento che presentino garanzie sufficienti per il rispetto della normativa europea in materia di trattamento dei dati personali.

Il Comune di Reggio Emilia è Titolare del trattamento dei dati personali che detiene in ragione delle funzioni istituzionali svolte in esecuzione del presente contratto.

Poiché le attività previste dal presente contratto comportano in capo alla associazione il trattamento di dati personali la cui titolarità è del Comune di Reggio Emilia, è necessario designare l'associazione affidataria quali Responsabile del trattamento dei dati ai sensi dell'Art.28 del Regolamento UE 679/2016 sino a scadenza del contratto in essere e con le modalità di seguito descritte. Le attività previste dal presente convenzione comportano il trattamento di dati personali. Tali dati, di natura personale e sensibile, i cui interessati sono le famiglie beneficiarie individuate dai Poli, sono trattati dal Comune di Reggio Emilia con finalità necessarie all'espletamento delle

funzioni istituzionali sopra richiamate ed in modo particolare per adempiere agli obblighi previsti dalle normative richiamate nella convenzione.

L'associazione, in qualità di Responsabile del trattamento, è tenuta a trattare i dati personali sopra indicati cui ha accesso nelle attività previste per l'esecuzione della convenzione nel rispetto dei principi e nell'adempimento di tutti gli obblighi imposti ai Responsabili del trattamento dal Regolamento europeo 679/2016, così come previsto dall'Articolo 28 del Regolamento stesso.

Il Titolare è tenuto a fornire ai Responsabili del trattamento dei dati personali le istruzioni per il trattamento dei dati alle quali i Responsabili stessi devono attenersi. Di seguito le istruzioni fornite dal Titolare Comune di Reggio Emilia alla associazione per il trattamento dei dati oggetto del presente contratto:

Nello svolgimento delle attività correlate al contratto in essere i Responsabili devono attenersi alla rigorosa osservanza delle vigenti disposizioni in materia di trattamento dei dati personali di seguito elencate:

Decreto Legislativo n. 196/03, "Codice in materia di protezione dei dati personali";

Regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo e del Consiglio relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali;

Decreto legislativo 10 agosto 2018, n°101 Recante "Disposizioni per l'adeguamento della normativa nazionale alle disposizioni del Regolamento UE 679/2017;

Eventuali Linee Guida e provvedimenti del Garante per la protezione dei dati personali ed eventuali normative successive in materia.

Il trattamento dei dati personali e particolari (ai sensi degli articoli 5, 9 e 10 del Regolamento Europeo 679/2016), nell'ambito dell'attività svolta dai Responsabili per conto del Titolare, avverrà solo nella misura in cui risulta essere indispensabile in relazione agli adempimenti connessi alle prestazioni di cui i Responsabili sono onerati, come descritto nel presente contratto ed esclusivamente in funzione della realizzazione degli stessi.

I dati cui i Responsabili possono accedere sono solo quelli la cui conoscenza sia strettamente necessaria per l'esercizio delle funzioni e per l'esecuzione degli obblighi connessi al presente contratto. Nell'adempimento del ruolo di Responsabili, al fine di garantire un trattamento lecito, corretto e sicuro di tali dati nell'ambito della summenzionata finalità, i Responsabili devono pertanto:

- trattare i dati attenendosi alle indicazioni del presente atto;
- individuare e nominare per iscritto le persone incaricate del trattamento dei dati e prevedere nell'atto di nomina l'impegno degli incaricati alla riservatezza;
- conservare le relative nomine; a tal fine il Titolare potrà richiedere ai responsabili in ogni momento l'esibizione di tali nomine per verificarne la correttezza e la conformità alle norme sopra richiamate;
- fornire agli incaricati le istruzioni necessarie per un trattamento conforme al presente atto e alle norme di legge;
- provvedere all'adeguata formazione degli incaricati sugli obblighi imposti dalla normativa in materia di trattamento dei dati personali, ivi compresi i profili di sicurezza;

- in caso di raccolta dei dati per conto del Titolare, i Responsabili dovranno fornire agli interessati l'informativa di cui agli artt. 13 e 14 del Regolamento UE 2016/679. La formulazione ed il formato dell'informazione deve essere concordata con il Titolare del trattamento prima della raccolta dei dati;
- adottare ogni idonea misura atta a garantire in modo permanente una circolazione dei dati minimizzata e quindi destinata esclusivamente a coloro che, in virtù delle mansioni che verranno loro affidate dai Responsabili, ne abbiano necessità per lo svolgimento delle stesse;
- trattare i dati esclusivamente per le finalità sopra indicate e utilizzarli in termini compatibili con queste ultime;
- assicurare che il trattamento dei dati non sia eccedente rispetto alle finalità per la quale sono raccolti e successivamente trattati;
- comunicare al Titolare tempestivamente ogni richiesta dell'interessato ai fini dell'esercizio dei diritti previsti dagli articoli 15 e seguenti del Regolamento europeo 679/2016 in ordine all'accesso ai dati e a tutti i diritti di aggiornamento, rettificazione, cancellazione, opposizione al trattamento dati e/o portabilità, fornendo ai soggetti incaricati le informazioni necessarie all'esercizio di tali diritti;
- assistere il Titolare del trattamento nell'espletamento dei propri obblighi di dar seguito alle domande di esercizio dei diritti delle persone interessate;
- nel rispetto del principio di accountability, adottare e rispettare le misure tecniche ed organizzative adeguate rispetto ai rischi per i diritti e le libertà degli interessati connessi alla tipologia e alle modalità dei trattamenti e curandone l'applicazione da parte di tutti gli incaricati, al fine di evitare, in particolare, rischi di distribuzione, perdita, accesso non autorizzato, trattamento non consentito;
- adottare idonei sistemi di autenticazione e autorizzazione per gli incaricati, in funzione dei ruoli e delle esigenze di accesso ai dati e di trattamento degli stessi;
- adottare e rispettare procedure per la verifica periodica della qualità e della coerenza delle credenziali di autenticazione e dei profili di autorizzazione assegnati agli incaricati;
- assistere il Titolare, ove richiesto, nella realizzazione di analisi d'impatto relative alla protezione dei dati o nella consultazione preventiva dell'Autorità di controllo;
- informare il Titolare prima del trattamento, qualora il Responsabile sia tenuto a procedere ad un trasferimento dei dati verso un paese terzo o un'organizzazione internazionale ed attenderne l'autorizzazione.

I Responsabili del trattamento non ricorrono ad un altro Responsabile se non previa autorizzazione scritta del Titolare del trattamento. Pertanto, qualora in qualità di Responsabili vi sia l'intenzione di avvalersi di un altro Responsabile del trattamento (Sub responsabile) per l'esecuzione di specifiche attività di trattamento per conto del Titolare, i Responsabili sono tenuti a richiedere l'autorizzazione al Titolare. Il Responsabile non ha facoltà di autorizzare i Sub Responsabili a nominare ulteriori Sub Responsabili, se non a seguito di autorizzazione scritta del Titolare.

Nel caso vengano riscontrate violazioni dei dati ai sensi dell'art. 33 del Regolamento Europeo n. 679/2016, i Responsabili dovranno avvisare il Titolare appena venuti a conoscenza del fatto, corredando per iscritto l'avviso con ogni dettaglio utile a ricostruire l'accaduto e con proposte di azioni correttive, quanto a descrizione della tipologia di violazione e dei dati personali coinvolti,

nonché descrizione delle misure adottate o proposte per porre rimedio alla violazione.

All'atto di cessazione per qualsiasi causa del trattamento da parte dei Responsabili o del rapporto contrattuale in oggetto, i Responsabili a discrezione del Titolare saranno tenuti:

- a) a restituire al Titolare i dati personali oggetto del trattamento oppure
- b) a provvedere alla loro integrale distruzione, documentando per iscritto la distruzione oppure
- c) a restituire al Titolare i dati personali oggetto del trattamento con contestuale distruzione di tutte le copie esistenti nei sistemi informatici del Responsabile del trattamento, documentando per iscritto la distruzione.

I Responsabili mantengono indenne il Titolare per qualsiasi danno, incluse le spese legali, che possa derivare da pretese avanzate da terzi nei confronti del Titolare a seguito dell'eventuale illiceità o non correttezza dei trattamenti dati connessi all'esecuzione del Contratto di riferimento, che sia imputabile a fatto, comportamento o omissione del Responsabile o di chiunque collabori con lui, qualora il Titolare dimostri che siano stati attuati in violazione delle istruzioni del Titolare stesso o in violazione di norme di Legge.

La presente nomina di Responsabili del trattamento ha la medesima durata ed efficacia della presente Convenzione e pertanto cesserà automaticamente al momento del completo adempimento o del venir meno per qualsiasi causa dell'efficacia della Convenzione stessa.

Letto, approvato e sottoscritto in, in data [.....].

Per Comune di Reggio Emilia

Dott.ssa Germana Corradini

Per DARVOCE-CSV Reggio Emilia

La Presidente